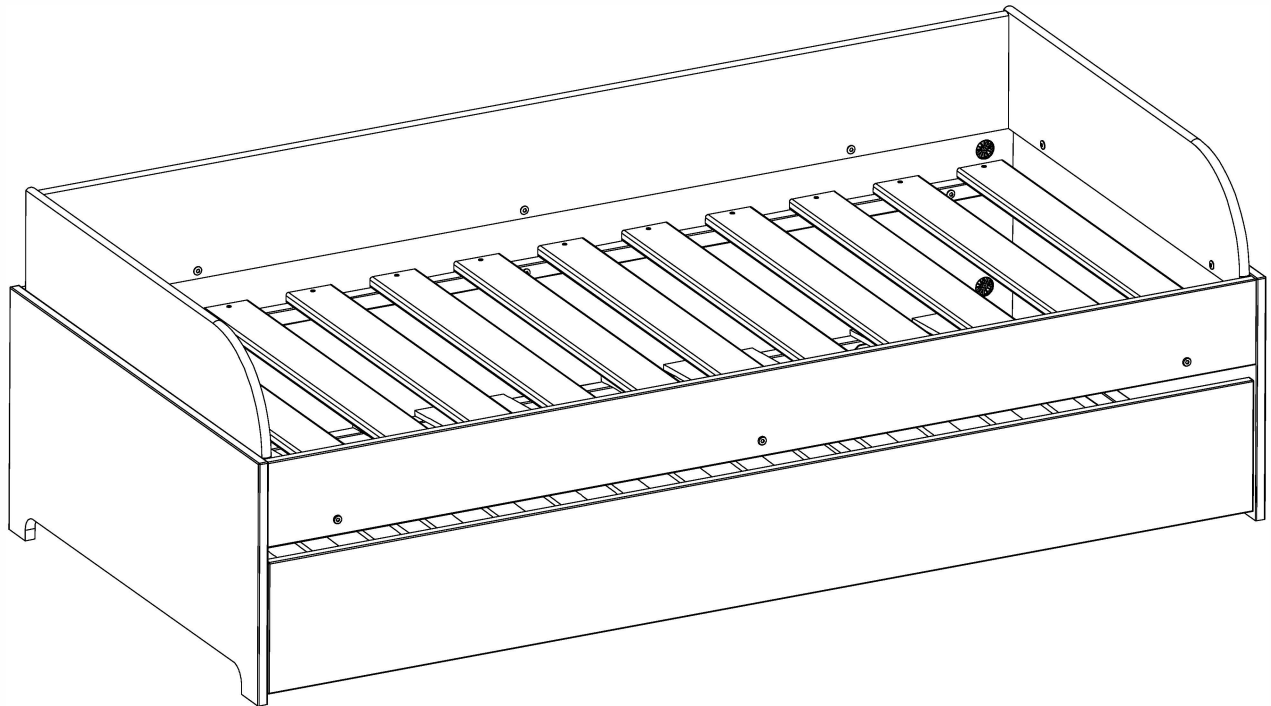


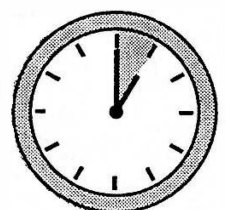
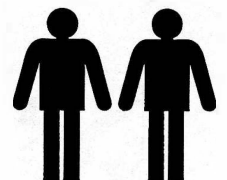
LIT BANQUETTE GIGOGNE OPUS



Lit gigogne: OPUS
N° de Lot: 7350
S.A.R.L SOFAMO
17230 ANDILLY

FR - Fabriqué en France
EN - Made in France
PT - Fabricado na França
ES - Fabricado en Francia
DE - Hergestellt in Frankreich
IT - Prodotto in Francia
NL - Geproduceerd in Frankrijk
FI - Valmistusmaa : Ranska
SV - Tillverkad i Frankrike

FR - A monter soi même
EN - To be assembled by yourself
PT - Auto-montagem
ES - Montaje a cargo del cliente
DE - Zur Selbstmontage
IT - Da assemblare
NL - Zelfmontage
FI - Itse koottava
SV - För egen montering



60 min

**FR - Notice de montage / EN - Assembly instructions / PT - Instruções de montagem / ES -
Prospecto de montaje / DE - Montageanleitung / IT - Istruzioni di montaggio / NL -
Montagehandleiding / FI-Asennusohjeet / SV - Monteringsanvisningar**

FR – IMPORTANT! CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE: LIRE ATTENTIVEMENT

- A monter par un adulte. Un adulte doit vérifier le bon assemblage avant l'emploi
- Attention! tenir les vis et petits éléments et sachets hors de portée des enfants
- Bien identifier les éléments avant de commencer le montage
- Ne pas utiliser votre article lorsque l'un de ses éléments est cassé ou manquant
- En cas de problème contactez notre service après-vente
- Toujours suivre les instructions du fabricant

EN – IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

- To be assembled by an adult. Assembly must be checked by an adult before use
- Warning ! keep all screws, small parts and plastic bags out of the reach of children
- Properly identify all parts before assembling
- Never use your item if any of its parts are broken or missing
- Should any problems arise, please contact our After Sales Service
- Manufacturer's instructions shall be followed at all times

**PT – IMPORTANTE! GUARDE PARA CONSULTA POSTERIOR: LER ESTAS INSTRUÇÕES
CUIDADOSAMENTE**

- A ser montado por um adulto. Um adulto deve verificar a boa montagem antes da utilização
- Atenção! mantenha os parafusos, acessórios pequenos e saco de plástico fora do alcance das crianças
- Identifique bem os acessórios antes de começar a montagem
- Não utilizar o artigo se um dos elementos está em falta ou danificado
- Para qualquer esclarecimento, contacte os nossos serviços através do telefone
- As instruções do fabricante devem ser sempre cumpridas

ES – IMPORTANTE! CONSERVAR PARA FUTURAS CONSULTAS: LEER DETENIDAMENTE

- A montar por un adulto. Un adulto debe comprobar el buen montaje antes de la utilización
- ¡Advertencia! mantener los tornillos, los pequeños elementos y bolsitas fuera del alcance de los niños
- Identificar debidamente los elementos antes de empezar el montaje
- No utilizar este artículo si uno de los elementos falta o esta roto
- Si tiene problemas, contactar nuestro servicio postventa
- Deben seguirse siempre las instrucciones del fabricante

DE – WICHTIG! FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN

- Von einem Erwachsenen zu montieren. Die korrekte Montage muss vor Gebrauch von einem Erwachsenen geprüft werden
- Achtung! die Schrauben und kleinen Teile ausserhalb der Reichweite von Kindern lagern
- Vor Montagebeginn alle Teile identifizieren
- Ihren Artikel nicht benutzen, wenn eines seiner Bestandteile beschädigt ist oder fehlt
- Im Problemfall Ihren Kundendienst anrufen
- Stets die Herstelleranweisungen beachten

**IT - IMPORTANTE! CONSERVARE QUESTE INFORMAZIONI PER ULTERIORI CONSULTAZIONI:
LEGGI ATTENTAMENTE**

- Il montaggio deve essere eseguito da un adulto. Un adulto dovrà verificare il corretto montaggio prima dell'uso
- Avvertenza! tenere le viti ed i componenti di piccole dimensioni lontano dalla portata dei bambini
- Controllare i pezzi prima del montaggio
- L'articolo non deve essere utilizzato in caso di elementi mancanti o danneggiati
- In caso di necessità contattare il nostro servizio post-vendita
- Seguire sempre le istruzioni del costruttore

NL - BELANGRIJK! BEWAAR VOOR LATERE RAADPLEGING: LEES AANDACHTIG

- Moet door een volwassene worden gemonteerd. Voor gebruik moet een volwassene controleren dat het product goed in elkaar is gezet
- Opgelet! schroeven en kleine elementen en zakjes buiten bereik van kinderen houden
- De elementen goed identificeren alvorens met de montage te beginnen
- Uw artikel niet gebruiken wanneer een van de onderdelen kapot is of ontbreekt
- Neem bij problemen contact op met onze klantenservice
- Volg altijd de instructies van de fabrikant

FI – TÄRKEÄÄ! SÄILYTÄ TULEVIEN TARPEIDEN VARALTA: LUE HUOLELLISESTI

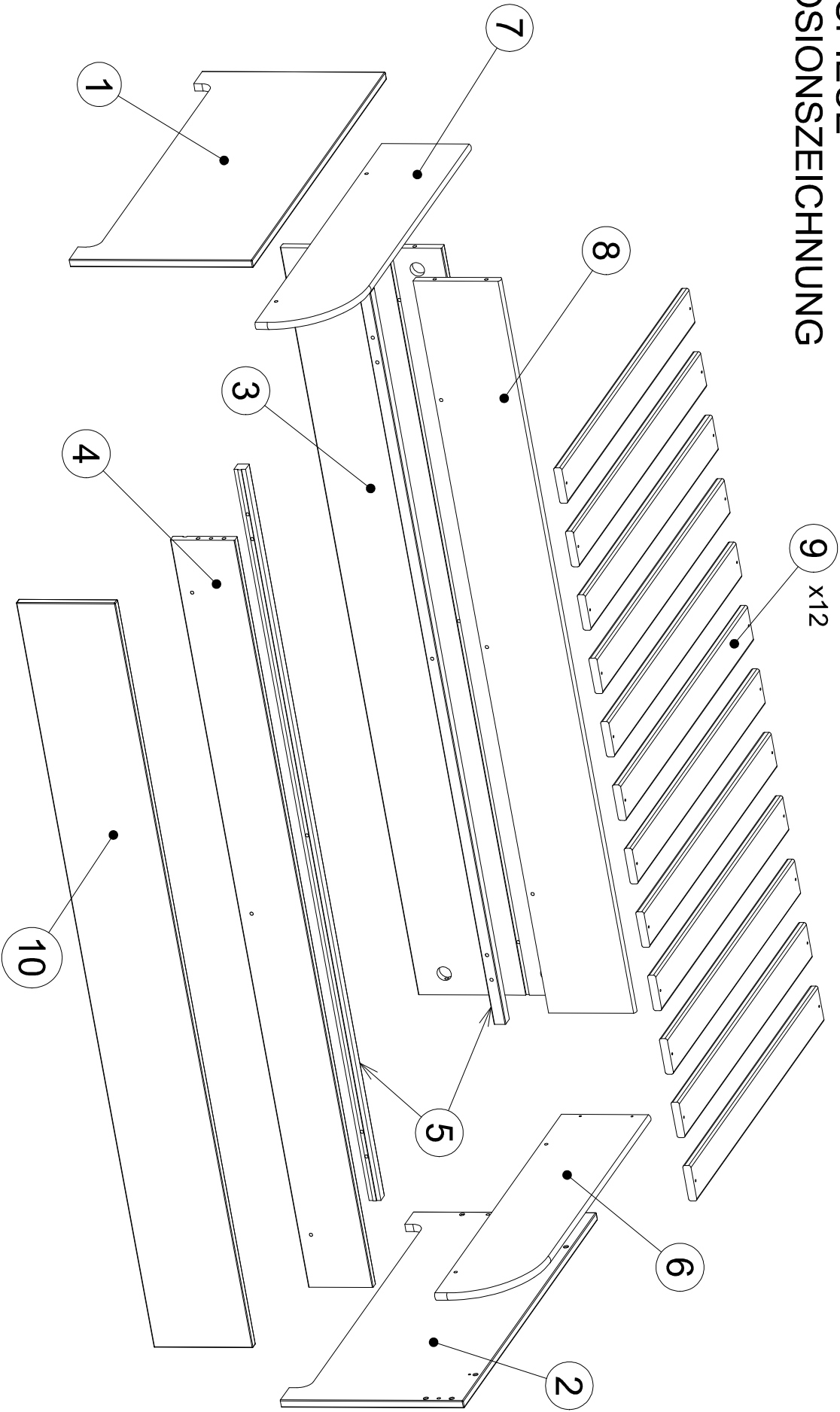
- Aikuisen koottava. Aikuisen tulee varmistaa kunnollinen kokoaminen ennen käyttöä
- Varoitus! pidä ruuvit, pienet osat ja pussit poissa lasten ulottuvilta
- Tunnista osat ennen kokoamisen aloittamista
- Älä käytä tuotetta, jos jokin sen osista puuttuu tai on rikkoutunut
- Ongelman tapauksessa, ottakaa yhteys jälkimyyntipalveluumme
- Valmistajan ohjeita on noudatettava aina

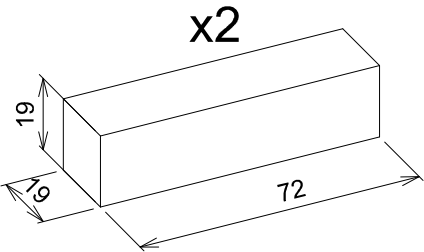
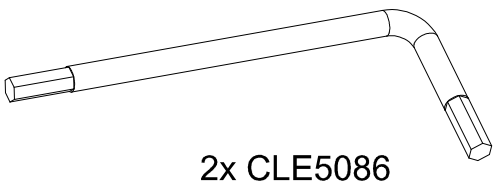
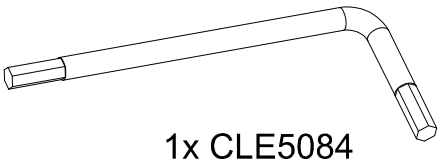
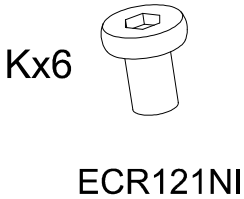
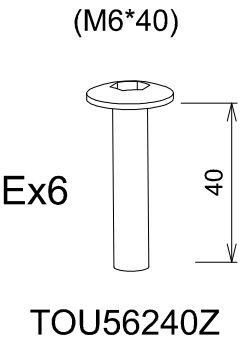
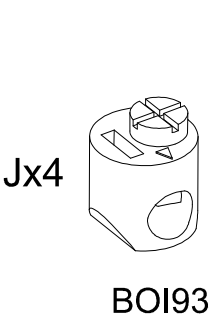
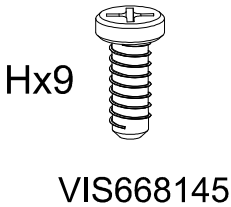
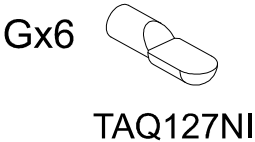
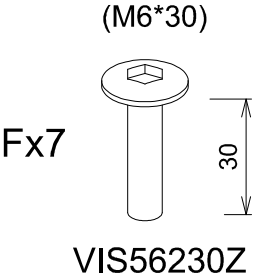
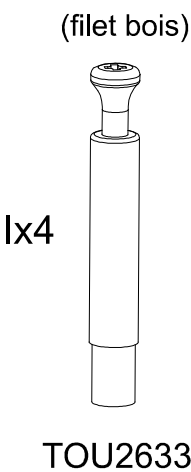
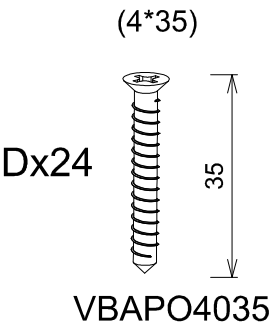
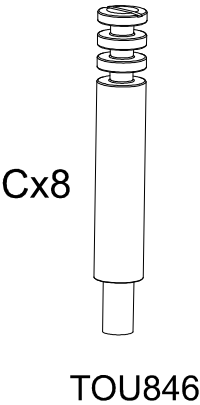
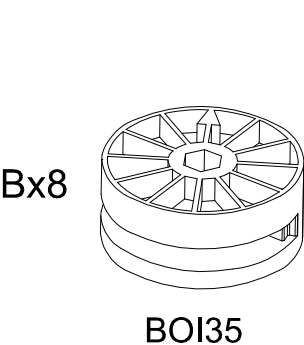
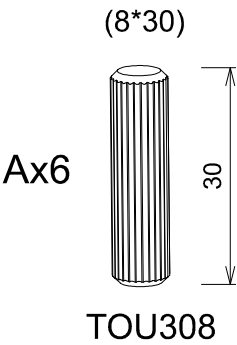
SV - VIKTIGT! SPARA FÖR FRAMTIDA REFERENSER: LÄS NOGA

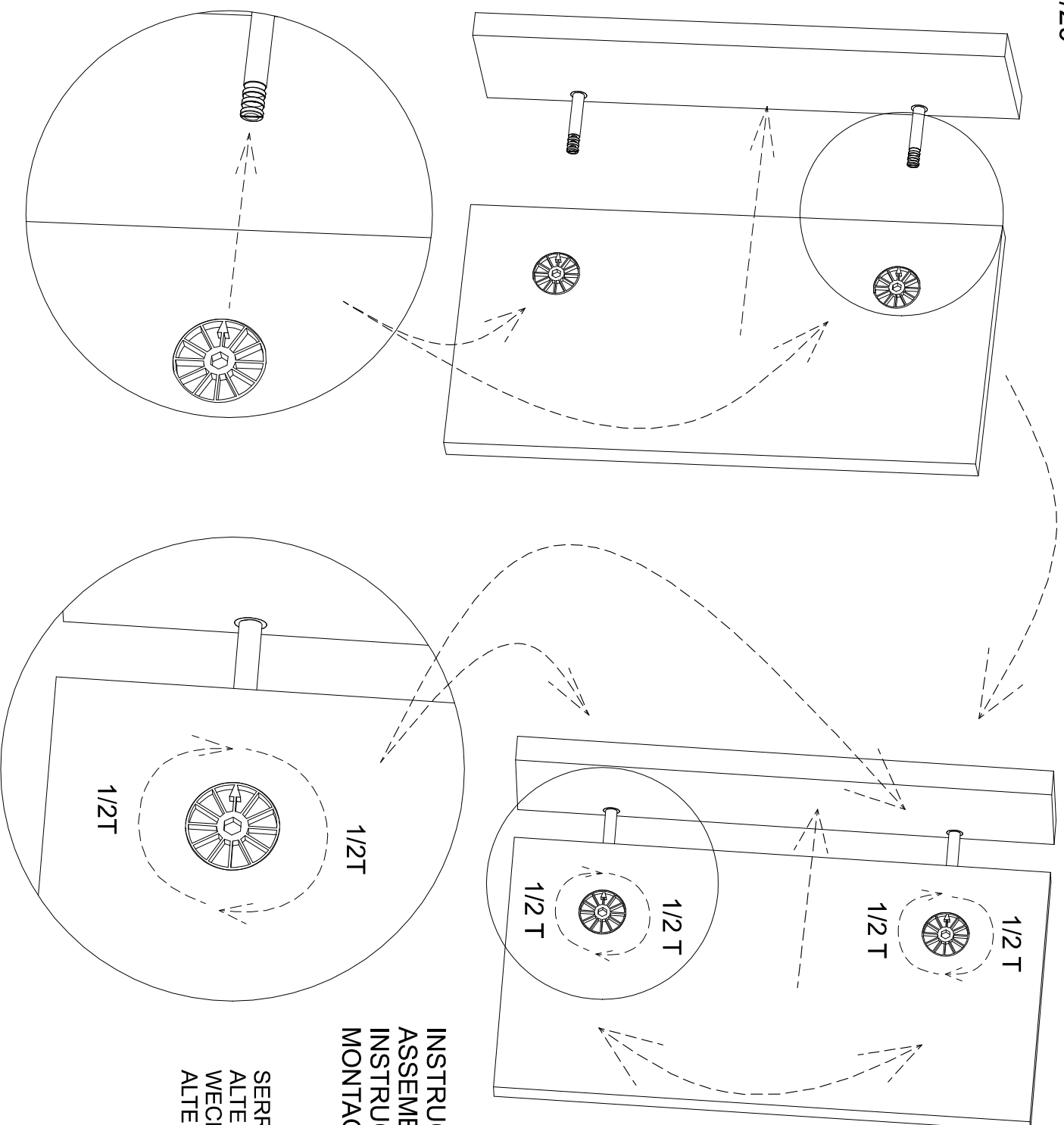
- Ska monteras av en vuxen. Montering ska ses över av en vuxen innan användning
- Varning! förvara skruvarna, smådelarna och påsarna utom räckhåll för barn
- Leta upp samtliga delar innan du börjar montering
- Använd aldrig denna produkt om någon del saknas eller är trasig
- Om problem uppstår, kontakta vår kundtjänst
- Tillverkarens instruktioner ska alltid följas

FR - Liste des éléments / EN - List of parts / PT - Lista de elementos /
ES - Lista de elementos / DE – Teilliste / IT - Lista dei componenti /
NL - lijst met onderdelen / FI – Osalista / SV - Lista över ingående delar

VUE ECLATÉE
EXPLODED DIAGRAM
DESPIECE
EXPLOSIONSZEICHNUNG

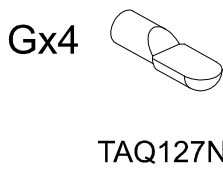
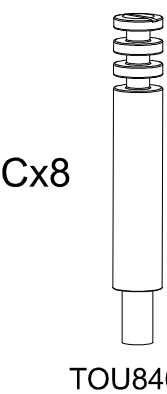
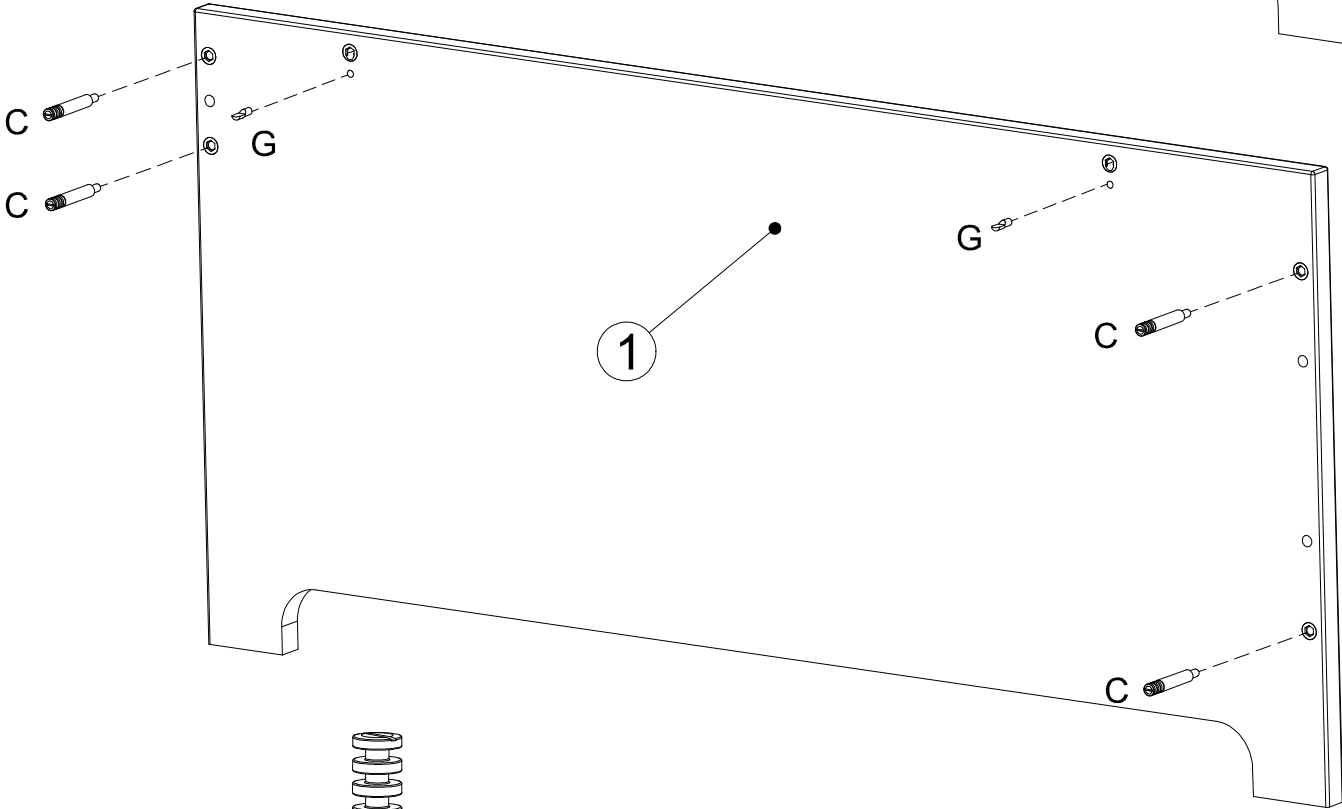
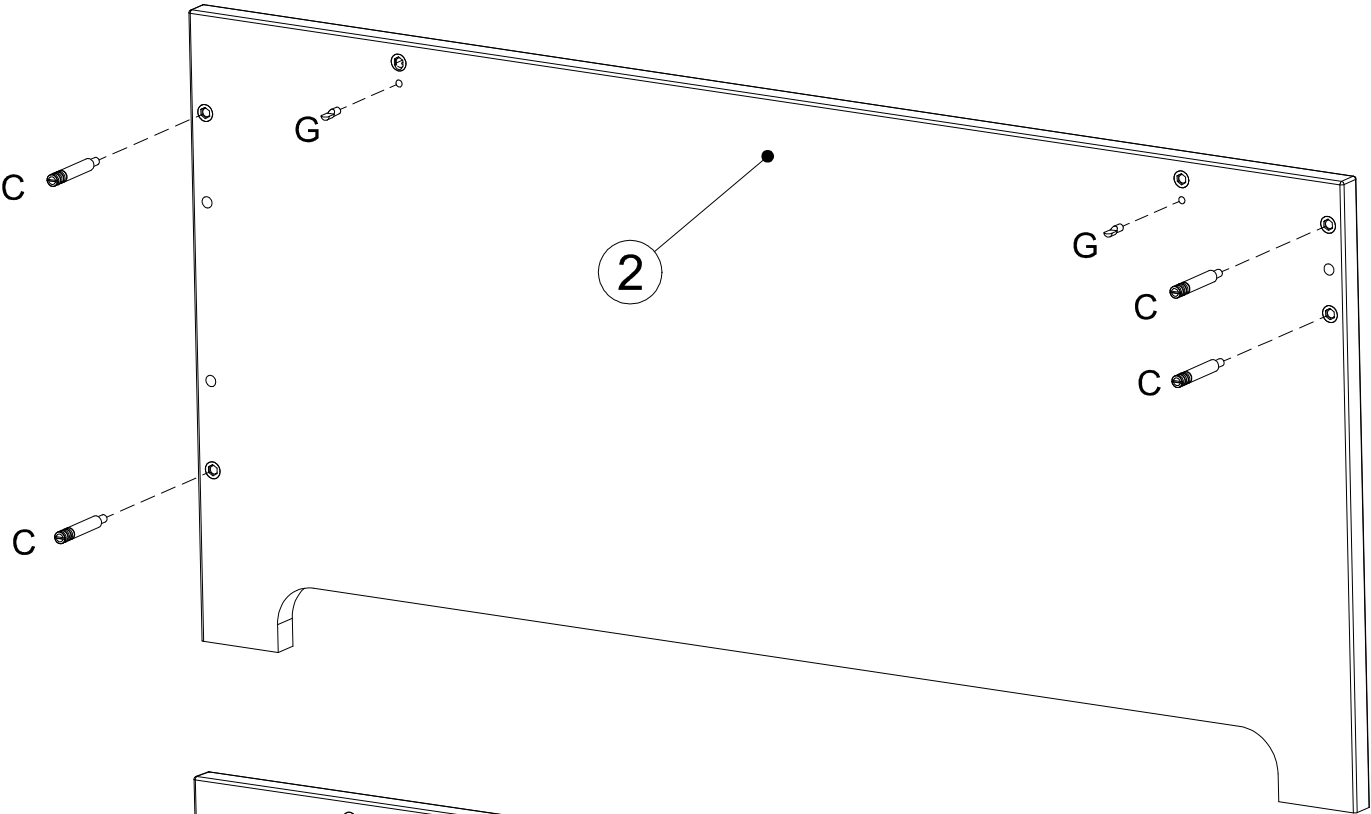


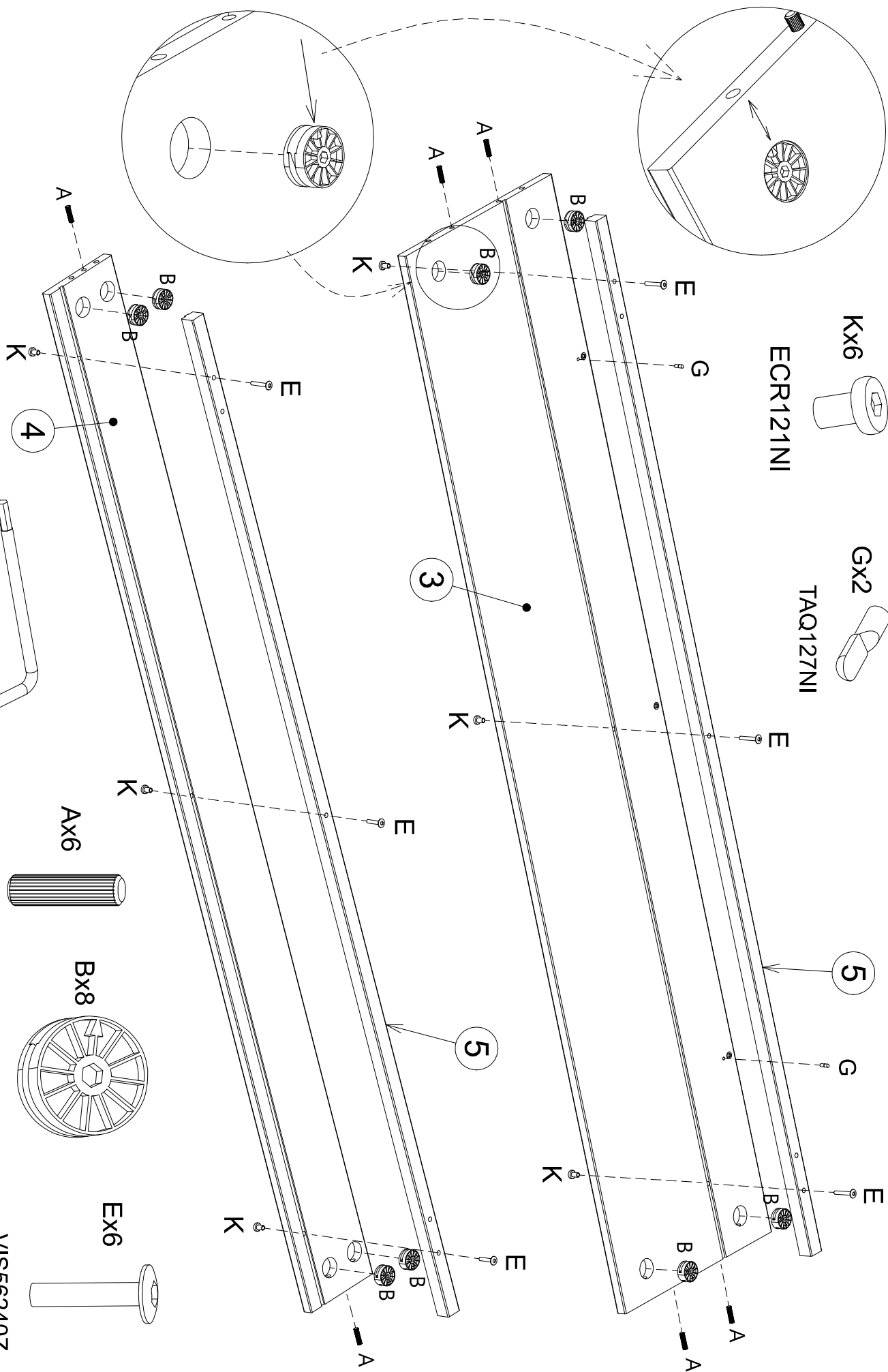


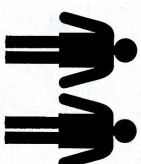


INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE
 ASSEMBLY INSTRUCTIONS HARDWARE
 INSTRUCCIONES DE MONTAJE
 MONTAGEANLEITUNG KOMPONENTEN

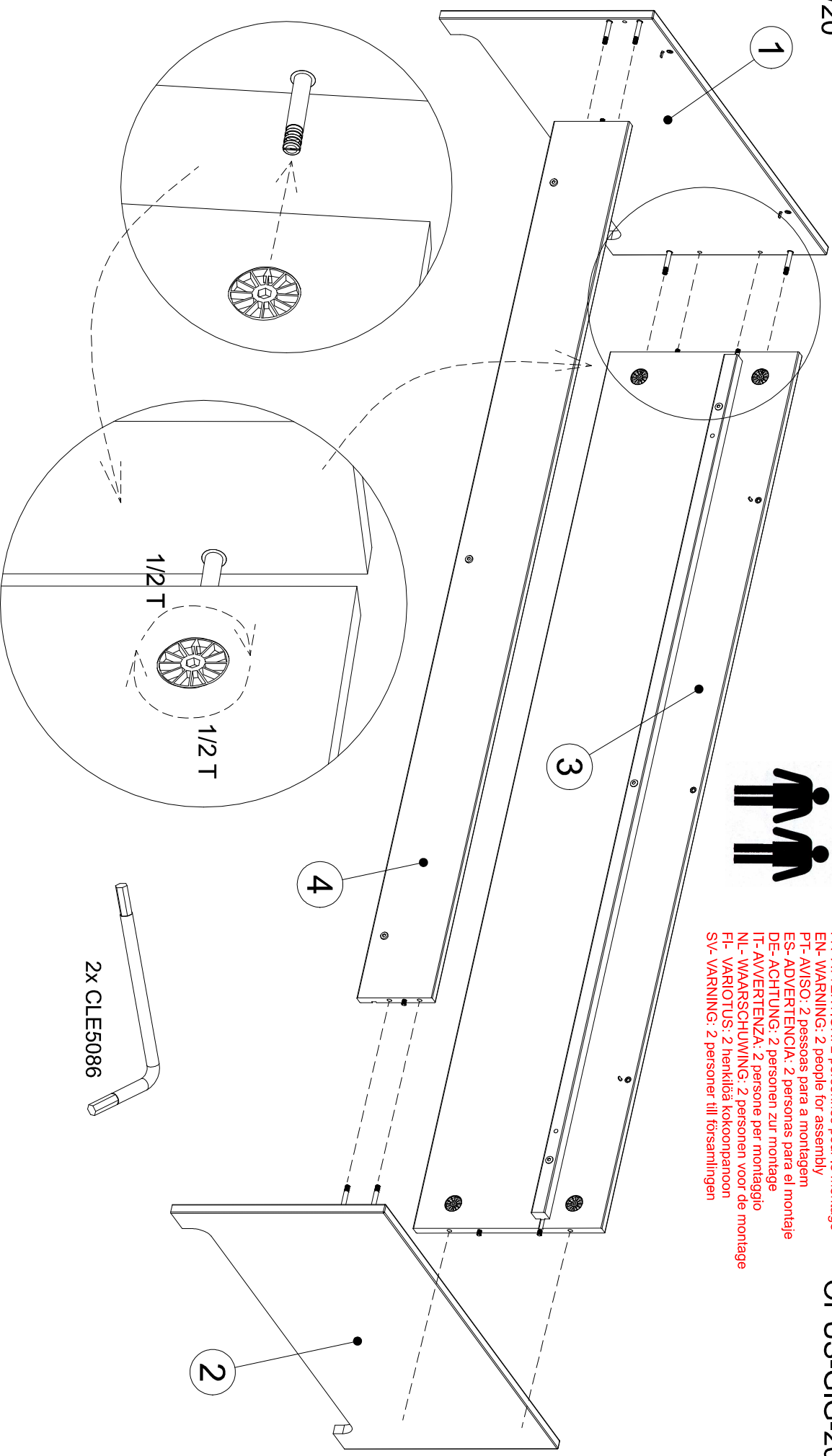
SERRAGE DEMI-TOUR PAR DEMI-TOUR
 ALTERNATING HARDWARE STORES
 WECHSELNDE BAUMÄRKTE
 ALTERNANDO HERRAJES







FR- ATTENTION: 2 personnes pour le montage
 EN- WARNING: 2 people for assembly
 PT- AVISO: 2 pessoas para a montagem
 ES- ADVERTENCIA: 2 personas para el montaje
 DE- ACHTUNG: 2 personen zur montage
 IT- AVVERTENZA: 2 persone per montaggio
 NL- WAARSCHUWING: 2 personen voor de montage
 FI- VARIOTUS: 2 henkilöä kokoamaan
 SV- VARNING: 2 personer till församlingen

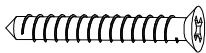


2x CLE5086

FR- serrage 1/2T par 1/2T des pièces "B" pour l'assemblage des pans "3" et "4" sur la tête et le pied de lit
 EN- 1/2T by 1/2T clamping of parts "B" for assembling the panels "3" and "4" on the head and footboard
 DE- 1/2T durch 1/2T Klemmung der teile "B" zur Montage der Scheiben "3" und "4" an Kopf und Trittbrett
 ES- apriete 1/2T por 1/2T de las partes "B" para ensamblar los paneles "3" y "4" en la cabeza y el estribo
 PT- aperto de 1/2t por 1/2t das partes "B" para a montagem dos painéis "3" e "4" na cabeça e estribo
 IT- serraggio 1/2t per 1/2t delle parti "B" per il montaggio "3" e "4" su testata e pediera
 NL- 1/2t bij 1/2t aandraaien van de delen "B" voor de montage van de panelen "3" en "4" op het hoofd-en voeteneinde
 FI- kiristämällä 1/2t 1/2t osista "B" paneelien "3" ja "4" kokoamiseksi pään ja jalkaosan päälle
 SV- dra åt 1/2t med 1/2t av delarna "B" för montering av panelerna "3" och "4" på huvudet och fotbrädan

(4*35)

Dx24



VBAPO4035

